

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
TỈNH QUẢNG NGÃI**

Bản án số: 19/2023/HS-PT

Ngày 22 - 12 - 2023

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH QUẢNG NGÃI**

***Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:***

*Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa:* Bà Lê Thị Mỹ Giang.

*Các thẩm phán:* Ông Phan Ngọc Minh.

Ông Trần Mười.

***Thư ký phiên tòa:*** Ông Nguyễn Tuấn Phong – Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ngãi.

***Đại diện viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ngãi tham gia phiên tòa:*** Ông Nguyễn Huy Bình – Kiểm sát viên.

Trong ngày 22 tháng 12 năm 2023 tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Bình Sơn, tỉnh Quảng Ngãi, Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ngãi xét xử công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 23/2023/TLPT-HS ngày 07/11/2023 đối với bị cáo Dương Tấn L do có kháng cáo của bị cáo Dương Tấn L đối với bản án hình sự sơ thẩm số 91/2023/HS-ST ngày 21/9/2023 của Tòa án nhân dân huyện Bình Sơn, tỉnh Quảng Ngãi.

***- Bị cáo có kháng cáo:***

Họ và tên: Dương Tấn L (Tên gọi khác: T), sinh ngày 01/8/1987 tại tỉnh Quảng Ngãi; nơi đăng ký nhân khẩu thường trú: Tổ dân phố G, thị trấn C, huyện B, tỉnh Quảng Ngãi; nơi cư trú: Thôn P, xã B, huyện B, tỉnh Quảng Ngãi; nghề nghiệp: Không; trình độ học vấn: 09/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Dương Tấn K và bà Phạm Thị L1; có vợ là Nguyễn Lý Hải N và có 01 người con sinh năm 2021; tiền án: Có 01 tiền án, ngày 14/5/2021 bị Tòa án nhân dân huyện Bình Sơn, tỉnh Quảng Ngãi xử phạt 01 năm tù về tội “*Trộm cắp tài sản*” theo Bản án hình sự sơ thẩm số 30/2021/HS-ST, ngày 19/01/2022 chấp hành xong hình phạt nhưng chưa được xóa án tích; tiền sự: Không; bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú; bị cáo tại ngoại; có mặt tại phiên tòa.

## **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

*Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:*

Dương Tấn L là đối tượng đã có tiền án về tội trộm cắp tài sản. Vào khoảng 18 giờ ngày 14/3/2023, Dương Tấn L đi bộ từ nhà của L đến Trạm bơm ở gần nhà, cùng thuộc thôn P, xã B huyện B, tỉnh Quảng Ngãi để thả lưới bắt cá. Khi đến Trạm bơm, bị cáo nhìn thấy tại vị trí cửa sổ của Trạm bơm có 01 (một) cánh cửa sổ làm bằng sắt, có màu sơn vàng đã được tháo ra và đặt ở dưới đất cạnh cửa sổ, còn 01 (một) cánh cửa sổ làm bằng sắt, có màu sơn vàng thì vẫn còn treo tại vị trí cửa sổ của phòng vận hành Trạm bơm. Luân quan sát xung quanh thấy không có người trông coi tài sản nên nảy sinh ý định trộm cắp tài sản. L tiến đến vị trí cửa sổ rồi dùng tay tháo rời 01 (một) cánh cửa sổ này. Sau khi tháo được cánh cửa sổ nêu trên, L đã đến nhặt (01) cánh cửa trên nền đất cùng với cánh cửa sổ tháo trộm được rồi vác lên vai, rời khỏi Trạm bơm đem cất giấu tại vị trí lề đường cách Trạm bơm khoảng 100 mét. Sau đó L đi bộ về nhà, sử dụng xe mô tô mang biển số 76C1 - 328.55 đến vị trí cất giấu tài sản nêu trên, để chờ tài sản trộm cắp được đến điểm tập kết rác đối diện đập T (thuộc thôn P, xã B, huyện B, tỉnh Quảng Ngãi) để cất giấu tài sản nhằm tránh bị người dân phát hiện. Đến khoảng 09 giờ ngày 15/3/2023, L thấy 01 (một) người phụ nữ làm nghề thu mua đồ phế liệu đi ngang qua nhà nên dẫn người này đến vị trí cất giấu tài sản trước đó và bán với giá 130.000 đồng, số tiền trên L đã tiêu xài cá nhân hết.

Khoảng 06 giờ ngày 15/3/2023, ông Nguyễn Hồng T1 là Giám đốc Hợp tác xã N1 đi đến Trạm bơm (thuộc thôn P, xã B, huyện B, tỉnh Quảng Ngãi) để kiểm tra thì phát hiện tại đây bị mất trộm các tài sản: 04 (bốn) cánh cửa sổ sắt, 03 (ba) chiếc cùm sắt.

Đến 07 giờ 45 phút ngày 15/3/2023, ông Nguyễn Hồng T1 đến Công an xã B để trình báo sự việc nêu trên. Nhận được tin báo, Công an xã B đã triển khai lực lượng đến hiện trường kiểm tra, xác minh và lập hồ sơ ban đầu.

Qua xác minh, Công an xã B đã tiến hành rà soát các đối tượng trên địa bàn, phát hiện Dương Tấn L có biểu hiện nghi vấn nên đã tiến hành mời làm việc. Qua làm việc, L đã thành khẩn thừa nhận có thực hiện hành vi trộm cắp tài sản là 02 cánh cửa sổ sắt tại vị trí Trạm bơm như đã nêu trên (còn 02 cánh cửa sắt còn lại và 03 chiếc cùm sắt thì L hoàn toàn không biết). Xét thấy, Dương Tấn L chưa được xóa án tích về hành vi xâm phạm sở hữu mà tiếp tục thực hiện hành vi trộm cắp tài sản nên hành vi của Dương Tấn L2 có dấu hiệu tội phạm trộm cắp tài sản. Do đó, Công an xã B đã chuyển toàn bộ hồ sơ đến Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an huyện B để giải quyết theo thẩm quyền.

Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an huyện B đã tổ chức cho Dương Tấn L đi xác định hiện trường nơi đã trộm cắp và tiêu thụ 02 (hai) cánh cửa sổ nêu trên

thì Dương Tấn L3 xác định được đúng nơi đã trộm cắp 02 (hai) cánh cửa sổ này là khu vực phòng vận hành của Trạm bơm và xác định được nơi đã cất giấu, tiêu thụ 02 (hai) cánh cửa sổ này là khu vực bãi cỏ tại điểm tập kết rác đối diện đập T.

Tại bản kết luận định giá tài sản số 45/KL-HĐĐGTS ngày 28 tháng 4 năm 2023 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự huyện B, kết luận giá trị tài sản 02 (hai) cánh cửa sổ sắt mà Dương Tấn L trộm cắp nêu trên là 500.000 đồng (*Năm trăm nghìn đồng*). Ngày 14/5/2021, Dương Tấn L đã bị Tòa án nhân dân huyện Bình Sơn, tỉnh Quảng Ngãi xử phạt 01 năm tù về tội “Trộm cắp tài sản” theo Bản án hình sự sơ thẩm số 30/2021/HS – ST, đến ngày 19/01/2022 chấp hành xong hình phạt và chưa được xóa án tích nên hành vi của Dương Tấn L đủ yếu tố cấu thành tội “Trộm cắp tài sản”.

Bản án hình sự sơ thẩm số 91/2023/HS-ST ngày 21/9/2023 của Tòa án nhân dân huyện Bình Sơn, tỉnh Quảng Ngãi.

Tuyên bố bị cáo Dương Tấn L phạm tội “*Trộm cắp tài sản*”;

- Áp dụng điểm b khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Xử phạt: Bị cáo Dương Tấn L 01 (Một) năm tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt bị cáo đi chấp hành án.

Ngoài ra, bản án sơ thẩm còn tuyên về xử lý vật chứng, án phí và quyền kháng cáo theo luật định.

Ngày 05/10/2023, bị cáo Dương Tấn L kháng cáo với nội dung xin giảm nhẹ hình phạt.

Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo Dương Tấn L bổ sung nội dung kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và xin hưởng án treo.

*Kiểm sát viên phát biểu quan điểm về việc giải quyết vụ án:* Tòa án cấp sơ thẩm xét xử bị cáo Dương Tấn L về tội “*Trộm cắp tài sản*” quy định tại điểm b khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật. Tuy nhiên, tại cấp sơ thẩm và tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo cung cấp thêm tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự là bị cáo đã bồi thường cho Hợp tác xã N1 số tiền 500.000 đồng; hiện nay gia đình bị cáo có hoàn cảnh khó khăn, bị cáo có 01 con nhỏ sinh năm 2021. Xét thấy, bị cáo có tình tiết mới quy định tại điểm b khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự, nên đề nghị Hội đồng xét xử chấp nhận một phần kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt của bị cáo, xử phạt bị cáo từ 06 đến 09 tháng tù.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Hành vi của bị cáo Dương Tấn L: Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo Dương Tấn L khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời khai nhận tội của bị cáo

phù hợp với các tài liệu, chứng cứ thu thập tại hồ sơ vụ án. Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Ngày 14/3/2023, bị cáo Dương Tấn L đã lén lút trộm 02 cánh cửa sổ làm bằng sắt của Hợp tác xã Nông nghiệp I xã N1, sau đó bán cho 01 người phụ nữ mua bán phế liệu với giá 130.000 đồng; theo Kết luận định giá của Hội đồng định giá tài sản thì 02 cánh cửa sổ làm bằng sắt trị giá 500.000 đồng. Tuy nhiên, bị cáo Dương Tấn L có 01 tiền án, bị Tòa án nhân dân huyện Bình Sơn, tỉnh Quảng Ngãi xử phạt 01 năm tù về tội “*Trộm cắp tài sản*”, nhưng chưa được xóa án tích. Do đó, Tòa án cấp sơ thẩm xét xử bị cáo Dương Tấn L về tội “*Trộm cắp tài sản*” quy định tại điểm b khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật.

[2] Xét kháng cáo của bị cáo Dương Tấn L:

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người pháp được pháp luật bảo vệ. Tuy nhiên, tại giai đoạn điều tra, truy tố, xét xử sơ thẩm và tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo thành khẩn khai báo, rất ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; tại cấp phúc thẩm bị cáo cung cấp thêm tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự mới là bị cáo đã bồi thường cho Hợp tác xã Nông nghiệp xã N1, huyện B số tiền 500.000 đồng và ông Nguyễn Hồng T1 là người đại diện theo pháp luật của Hợp tác xã không yêu cầu về phần dân sự; gia đình bị cáo có hoàn cảnh rất khó khăn, bị cáo có 01 con nhỏ sinh năm 2021; bị cáo có nơi cư trú rõ ràng. Tuy về nhân thân bị cáo có 01 tiền án, nhưng giá trị tài sản bị trộm cắp không lớn và tiền án của bị cáo đã là yếu tố định khung quy định tại điểm b khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự; bị cáo cung cấp tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự mới quy định tại điểm b khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Do đó, Hội đồng xét xử thấy rằng cần áp dụng Điều 65 Bộ luật hình sự cho bị cáo được miễn hình phạt tù có điều kiện cũng đủ tác dụng răn đe giáo dục bị cáo, cũng như thể hiện chính sách khoan hồng của Nhà nước đối với người phạm tội ít nghiêm trọng, để họ có cơ hội tu dưỡng bản thân, trở thành công dân tốt, có ích cho gia đình và xã hội.

[3] Đề nghị của Đại diện Viện kiểm sát được Hội đồng xét xử chấp nhận một phần.

[4] Về án phí: Bị cáo Dương Tấn L không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

[5] Các Quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

*Vì các lẽ trên,*

**QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ vào điểm b khoản 1 Điều 355; điểm e khoản 1 Điều 357 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Dương Tấn L. Sửa bản án hình sự sơ thẩm số 91/2023/HS-ST ngày 21/9/2023 của Toà án nhân dân huyện Bình Sơn, tỉnh Quảng Ngãi.

- Áp dụng điểm b khoản 1 Điều 173; các điểm b, s khoản 1 Điều 51; Điều 65 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Xử phạt: Bị cáo Dương Tấn L 01 (Một) năm tù về tội “*Trộm cắp tài sản*” nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 02 (Hai) năm tính từ ngày tuyên án phúc thẩm (ngày 22/12/2023).

Giao bị cáo Dương Tấn L cho Ủy ban nhân dân xã B, huyện B, tỉnh Quảng Ngãi giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo qui định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Điều 92 Luật Thi hành án hình sự.

2. Bị cáo Dương Tấn L không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật, kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

4. Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

**Nơi nhận:**

- VKSND tỉnh Quảng Ngãi;
- Sở Tư pháp tỉnh Quảng Ngãi;
- VKSND, TAND huyện Bình Sơn;
- Công an huyện Bình Sơn;
- Chi cục THA dân sự huyện Bình Sơn;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM**  
**Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**  
**(Đã ký)**

**Lê Thị Mỹ Giang**